



Совет Безопасности

Семьдесят седьмой год

Предварительный отчет

9157-е заседание

Среда, 19 октября 2022 года, 15 ч 00 мин

Нью-Йорк

Председатель: г-н Бьян. (Габон)

Члены:

Албания	г-н Спассе
Бразилия	г-н Фигейреду Собрал Торриш
Китай	г-н Син Цзишэн
Франция	г-н Ольмедо
Гана	г-н Ньярку
Индия	г-н Винито
Ирландия	г-н Митен
Кения	г-жа Торойтич
Мексика	г-н Реса Баутиста
Норвегия	г-жа Сайед
Российская Федерация	г-н Кирпиченко
Объединенные Арабские Эмираты	г-н аль-Мазруи
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	г-жа Дикс
Соединенные Штаты Америки	г-н Вуд

Повестка дня

Ситуация в Сомали

Письмо Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали, от 10 октября 2022 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2022/754)

Письмо Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали, от 15 октября 2022 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2022/766)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в Официальные отчеты Совета Безопасности. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов, кабинет U-0506 (verbatimrecords@un.org). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).

22-63941 (R)

Документ
расширенного доступа

Просьба отправить
на вторичную переработку

Заседание открывается в 15 ч 05 мин.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Ситуация в Сомали

Письмо Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали, от 10 октября 2022 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2022/754)

Письмо Председателя Комитета Совета Безопасности в соответствии с резолюцией 751 (1992) по Сомали от 15 октября 2022 года на имя Председателя Совета Безопасности (S/2022/766)

Председатель (*говорит по-французски*): Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта своей повестки дня.

Я хотел бы обратить внимание членов Совета на документ S/2022/754, в котором содержится текст письма Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали, от 10 октября 2022 года на имя Председателя Совета Безопасности, и на документ S/2022/766, в котором содержится текст письма Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали, от 15 октября 2022 года на имя Председателя Совета Безопасности.

На этом заседании члены Совета заслушают сообщение Постоянного представителя Ирландии посла Фергала Томаса Митена в его качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали.

Слово предоставляется послу Митену.

Г-н Митен (*говорит по-английски*): Во исполнение подпункта g) пункта 11 резолюции 1844 (2008) я имею честь кратко проинформировать Совет Безопасности в своем качестве Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 751 (1992) по Сомали, о событиях, произошедших в период с 22 июня по 19 октября 2022 года.

Прежде всего я хотел бы отметить, что со времени моего предыдущего выступления в Совете (см. S/PV.9071) члены Комитета провели два

раунда неофициальных консультаций. 7 октября члены Комитета заслушали подготовленный Группой экспертов по Сомали заключительный доклад и обсудили содержащиеся в нем рекомендации. Впоследствии этот доклад был препровожден Совету и опубликован в качестве документа S/2022/754.

14 октября члены Комитета провели заседание, на котором заслушали сообщения представителей Управления Организации Объединенных Наций по координации гуманитарных вопросов (УКГВ) и Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (УНП ООН). Представители Группы экспертов также приняли участие в этих заседаниях на правах наблюдателя. Доклад Координатора чрезвычайной помощи также был впоследствии препровожден Совету и издан в качестве документа S/2022/766.

В своем выступлении 7 октября координатор Группы экспертов представил обновленную информацию о событиях, произошедших в Сомали после представления Комитету заключительного доклада Группы в начале сентября. Координатор проинформировал Комитет о проводимой Группой работе по управлению запасами оружия и боеприпасов, в частности о разработке плана ликвидации оружия и боеприпасов, захваченных у «Аш-Шабааб», а также о ситуации с древесным углем, который перевозился из Сомали торговым судном «Fox» в нарушение запрета на перевозку древесного угля и был конфискован и выгружен властями Омана.

В своем заключительном отчете Группа вынесла 18 рекомендаций. Шесть из них адресованы Совету Безопасности и 12 — Комитету. В настоящее время Комитет занимается рассмотрением представленных ему рекомендаций.

Проведенный 14 октября брифинг УКГВ был посвящен поставкам в Сомали гуманитарной помощи и различным препятствиям в этом отношении. Заместитель директора Отдела операций и информационно-разъяснительной работы УКГВ, рассказав об усугубившемся гуманитарном кризисе и кризисе в области защиты в Сомали, подчеркнул важность гуманитарных изъятий и повторного утверждения Советом соответствующей процедуры.

В ходе брифинга УНП ООН, организованного в тот же день, были освещены два вопроса, связанные с резолюцией 2607 (2021), а именно вопрос безопасности на море и вопрос противодействия

финансированию терроризма в Сомали. Представители УНП ООН затронули, в частности, темы незаконного рыболовства, нарушения запрета на торговлю древесным углем и ограничения притока прибыли «Аш-Шабааб». Они также представили ряд рекомендаций по решению поставленных задач.

В течение отчетного периода Комитет получил два тематических доклада Группы экспертов. В одном из отчетов речь шла о нарушении запрета на вывоз древесного угля торговым судном «Fox». Другой касался гуманитарной помощи в районах, контролируемых «Аш-Шабааб».

Комитет также поддерживал связь с государствами-членами по различным вопросам.

Он направил ряд писем в Сомали, Соединенное Королевство, Соединенные Штаты, Болгарию и Австралию в связи с рекомендациями, содержащимися во всеобъемлющей среднесрочной сводке Группы.

Кроме того, Комитет направил письма Оману и Южной Африке в связи с рекомендациями, содержащимися в тематическом отчете Группы о нарушении запрета на торговлю древесным углем торговым судном «Fox», и направил ответ на письмо Сомали по вопросу о запрете на торговлю древесным углем.

Сейчас я кратко представлю информацию о просьбах об изъятии из оружейного эмбарго и о соответствующих уведомлениях. Комитет получил от федерального правительства Сомали три предварительных уведомления о поставках со ссылкой на пункт 24 резолюции 2607 (2021), причем в одном из случаев и федеральное правительство Сомали, и государство-поставщик направили уведомления об одних и тех же товарных наименованиях. Кроме того, Комитет получил шесть уведомлений в соответствии с пунктом 27 резолюции 2607 (2021).

Комитет также получил одно уведомление без ссылки на конкретный пункт резолюции.

Что касается оружейного эмбарго, то я хотел бы также отметить, что Комитету был представлен второй полугодовой доклад федерального правительства Сомали, подготовленный в соответствии с пунктом 44 резолюции 2607 (2021).

Поскольку это мое первое, но, вероятно, также и последнее выступление в Совете в качестве Председателя Комитета, я хотел бы в заключение поблагодарить членов Комитета за содействие, которое они оказывали мне с момента вступления на пост Председателя в августе прошлого года.

Заседание закрывается в 15 ч 10 мин.